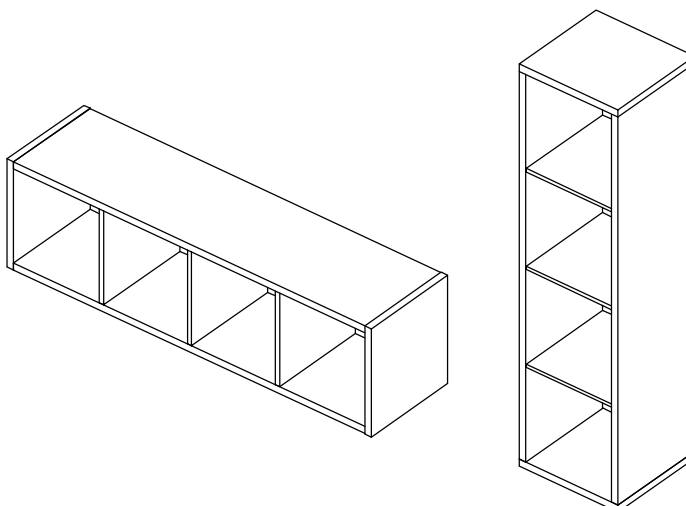


D: Modellname / EN: Name of the item / FR: Nom de l'article / SK: ázov modelu
CZ: Název modelu / P: Nome do modelo / E: Modelo / RO: Den umire model / PL: Nazwa modeler
H: Modell név / GR: Ονομασία μον Τελου / HR: Naziv modela / BG: Име на модела

Max 4er Säule

D: Montageanleitung
EN: Assembly instructions
FR: Notice de montage
SK: Montážny návod
CZ: Instrukce
P: Instruções
E: Instrucciones de montaje
RO: Instructiuni de montare
PL: Instrukcja
H: Összeszerelési Útmutató
GR: Οδηγίες συναρμολόγησης
HR: Uputa za montažu
BG: Инст рукция за мон таж



D: Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres neuen Möbelstückes. Trotz größter Sorgfalt kann es aber vorkommen, dass in einem Beschlagbeutel oder an einem Fertigungsteil ein Mangel ist. Sollte dies bei Ihrem Möbelstück der Fall sein, kennzeichnen sie dies deutlich auf der Skizze und geben Sie bitte die fehlender Stückzahl an.
Für evtl. auftretende Rückfragen zum Artikel oder zur Montage wählen sie bitte unsere

Fax-Hotline : 09565 / 54282 - 50
service@finori.com

Bitte lesen Sie diese Montageanleitung gut durch, da wir für Fehler die durch falsche Montage entstehen, keine Haftung übernehmen!

EN: Dear client,
please send us a fax if you have any question or if you need a spare part. Please cross exactly the part you need on the assembly instructions and note you post address.
Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Please read exactly this assembly Instructions before you begin; It's owner's risk by mistake.

FR: Cher Client,
Merci d'avoir choisi un de nos produits. Malgré nos efforts permanents, il est toutefois possible qu'il manque un petite pièce ou qu'un des éléments ait une erreur. Si cela devait être le cas, veuillez nous envoyer un fax avec vos coordonnées en indiquant clairement et précisément la pièce endommagée au numéro suivant : Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
SVP lisez attentivement la notice de montage car nous ne portons aucune responsabilité pour des dégâts occasionnés au cours d'un assemblage non - conforme.

SK: Vážená zákazníčka, vážený zákazník,
blahoželáme Vám k získaniu Vašej novej casti nábytku. Aj napriek najväčšej starostlivosti sa môže prihodit, že v niektorom vrecku s kovaním alebo medzi vyrobenými dielcami castami nájdete niečo chybné. Ak by sa tak stalo vo Vašom prípade, tak to zreteľne oznacte na nákrese a uvedte prosím I chybný počet kusov. Pre prípadné otázky týkajúce sa výrobu alebo jeho montážu prosím použite našu horúcu faxovú linku:
Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Prosíme, precitajte si dobre tento montážny návod, pretože za chyby, ktoré vzniknú nesprávnou montážou, nepreberáme nijaké rucenie!

CZ: Vážená zákaznice, vážený zákazník,
gratulujeme Vám k vyberu Vaseho nového kusu nábytku. Pres velkou snahu může dojít k určitým nedostatkům. V toto případě prosím vyplňte servisní kartu.
Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Precíte si psím pozorne tento návod k montáži, aby jste predesli chybám vzniklych spatnou montáží, za které neručíme.

P: Estimado cliente,
Parabéns pela compra desta nova peça de mobiliário. Tivemos todo o cuidado na sua produção, no entanto é possível que alguma peça falte ou tenha algum defeito. Se tal acontecer, por favor indique-o de forma clara no formulário, indique igualmente o número e a quantidade das peças em falta e envie o formulário por fax para o seguinte número: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Por favor leia as instruções atentamente. Não nos responsabilizamos pelos defeitos produzidos por uma montagem incorrecta.

E: Estimados clientes,
Les felicitamos por la adquisición de su nuevo mueble. A pesar del cuidado especial que hemos tenido, puede ocurrir que en las bolsitas falte alguna pieza o que alguno de los elementos tenga algún desperfecto. En caso de que fuera así marque con una cruz con claridad el artículo en la tarjeta de servicio de la hoja adjunta e indiquenos el número de piezas que faltan. Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Por favor lean detenidamente estas instrucciones de montaje, pues nosotros no nos responsabilizamos de los desperfectos producidos por un montaje incorrecto.

RO: Stimate client,
Vă felicităm pentru alegerea acestui mobilier. În ciuda atenției deosebite acordate la realizarea acestui produs, pot apărea defectiuni la anumite componente sau pot lipsi anumite părți. În aceste condiții, vă rugăm notati acest lucru pe carnetul de service incluzând și cantitatea pieselor lipsă. Fax: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Vă rugăm citiți cu atenție instrucțiunile de montare, deoarece nu ne asumăm nici o răspundere pentru erori ce provin din ansamblarea greșită.

PL: Drogi Kliencie!
Serdecznie gratulujemy zakupu nowego mebla do Państwa domu. W procesie produkcji dolożyliśmy wszelkich staran aby produkt spełnił Państwa oczekiwania. Jeżeli jednak cokolwiek jest niekompletne lub zepsute, proszę wypelnic ponizsza karte i wyslac na numer faxu: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Proszę uważnie przeczytac instrukcje. Nie ponosimy odpowiedzialnosci za wypadki powstale w wyniku niewlasciwego montazu!

H: Kedves Vevő!
Gratulálunk az Ön által választott bútordarabhoz! A nagy Igyekezett ellenére előfordulhat, hogy valamelyik alkatrész hiányzik. Ebben az esetben kérjük az alkatrész igénylő nyomtatványon egyértelműen megjelölni a hiányzó alkatrészek betűjelét, számát és ezt a nyomtatványt olvashatóan kitöltve a 0049 - 9565 - 54282 - 50 Faxszámra elküldeni sziveskedjenek! Összeszerelés előtt kérjük alaposan nézze át az összeszerelési útmutatót, mert a hibásan összeállított polcért felelősséget nem vállalunk.

GR: Αγαττητη Ττελατισσα, αγαττητε Ττελατη, σας συγχαιρουμε για τημ αττοκτηση του καιουρηιου σας εττιττλου. Παρολη τημ μεγαλη εττιμελεια μττορει να τυχει να υτταρξει ελλειψη η αττελεια σασκουλα η σε καττοιο αττο τα κομματια. Αυ συμβει αυτο στη ττεριττωση του δικου σας εττιττλου, σημειωστε το ευτουα ετταυω στημ καρτα για τ σερβις και αμαερεται σας τταρακαλω το κομματι ττου λειττει.
Φαξ 0049 - 9565 - 54282 - 50
Παρακαλω διαβαστε τις οδηγίες ττροσεχτικα. Για ελαττωματα ττου ττροκυλτ του αττο την λαθος συααρμ ολογηση δευ φερουμε ευθυση.

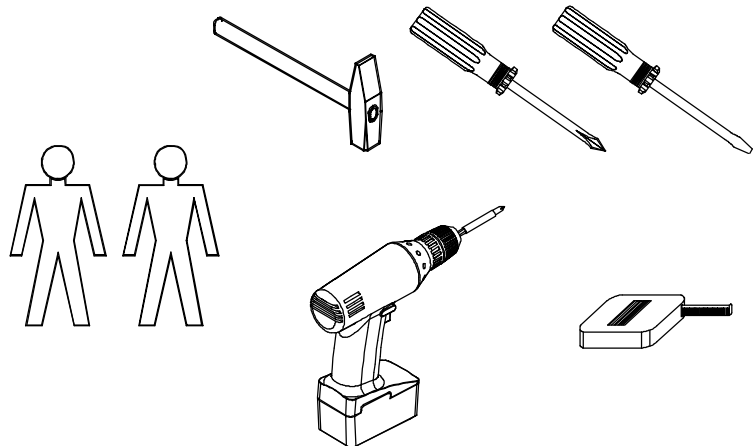
HR: Poštovani kupci,
čestitamo Vam na kupnji Vašeg novog namještaja. Usprkos velikoj pažnji može doći do toga, da na vreci sa materijalom za privrščivanje ili gotovom elementu postoje nedostaci. Ukoliko bi to bio slučaj kod Vašeg namještaja, isto jasno oznacite na skici i molimo Vas navedite broj komada, koji nedostaju. Za moguca povratna pitanja o artiklu ili montaži birajte našu vruću liniju pod brojem faksa: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Molimo Vas da ovu uputu za montažu pažljivo pročitate, pošto ne preuzimamo jamstvo za štete, nastale zbog pogrešne montaže!

BG: Уважаема клиентка, уважаеми клиент,
поздравяваме Ви за покупката на Вашата нова мебел. Въпреки голямото ни старание е възможно да има дефекти в някои пакети или на някоя от частите. Ако е такъв случай и с Вашата мебел, обозначете ясно това на скицата и посочете липсващия брой. При евентуално възникнали допълнителни въпроси относно артикула или монтажа, молимо да се обърнете към нашия хотлайн по факс: 0049 - 9565 - 54282 - 50
Моля прочетете добре тази инструкция за монтаж, тъй-като не поемаме отговорност за повреди, настъпили поради неправилен монтаж!

D: Modellname / EN: Name of the item / FR: Nom de l'article / SK: ázov modelu
 CZ: Název modelu / P: Nome do modelo / E: Modelo / RO: Den umire model / PL: Nazwa modeler
 H: Modell név / GR: Ονομασία μον Τελου / HR: Naziv modela / BG: Име на модела

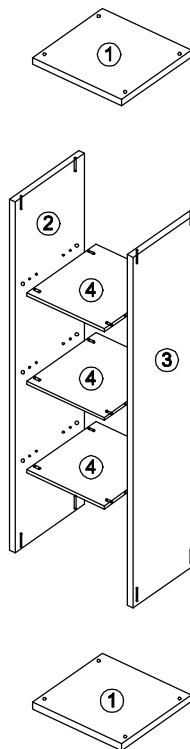
Max 4er Säule

D: Für die Montage dieser Type benötigen Sie:
 EN: For the assembly, you need:
 FR: Pour le montage, vous avez besoin de
 SK: K montáži budete potrebovať:
 CZ: Montáž tohoto typu vyžaduje:
 P: Para a montagem deste artigo necessita de:
 E: Para el montaje necesita:
 RO: Pentru montarea acestui model aveți nevoie de:
 PL: Do montażu są potrzebne:
 H: Az összeszereléshez javasoltan:
 GR: Για την συναρμολόγηση αυτού του τύπου χρειάζεσαστε:
 HR: Za montažu vam je potrebno:
 BG: За монтажа са Ви необходими:



Code : 18

9.M.0404



	12x	VD	
	7 x 50	8x	SF
	12x	AA	
	12x	BA	
	8x	UA	
	1x	WD	
   	1x	ZA	

Name / Nom / Nume / Meno / Jméno / Nome / Nombre / Nume / Nazwisko / Név / Ονομα / Име / Име

Strasse / Address / Adresse / ulica / Ulice / Endereco / Calle / Adresa / Ulica / Utca / Οδός / ulica / улица

PLZ, Ort / Postcode, Town / Code Postale, Ville / PSČ, obec / Kod i Miasto / Código postal / Código postal, Población / Cod postal / Irányítószám, helység / Τοπ. Κωδικός και ΤΤΟλη / broj pošte, mjesto / код, място

Telefon für Rückfragen / Phone / Telephone / Telefon pre spätné otázky / Telefone de contacto / Teléfono de contacto / Telefon / Τηλεφωνο / Telefon za Vaša pitanja / Телефон за информация

Telefax für Rückfragen / Fax / Fax pre spätné otázky / No. de Fax de contacto / Telefax za Vaša pitanja / Телефакс за информация

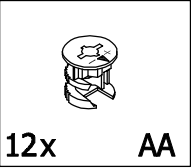
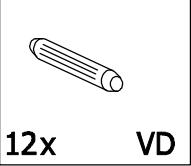
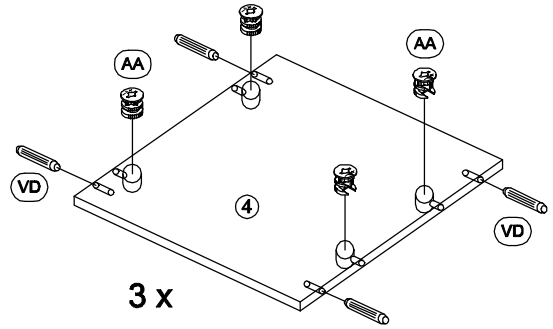
Gekauft bei / buying by / Acheté chez / Kúpené u / Koupeno u / gdzie kupione / Comprado em / Comprado en / Cumparat la / Vásárlás helye és dátuma / Αγορασμένο από / Kupljeno kod / Закуплено от

Datum / Date / Data / Dátum / Datum / Fecha / Ημερομηνία / Datum / Дата

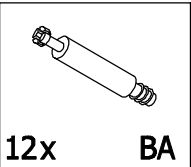
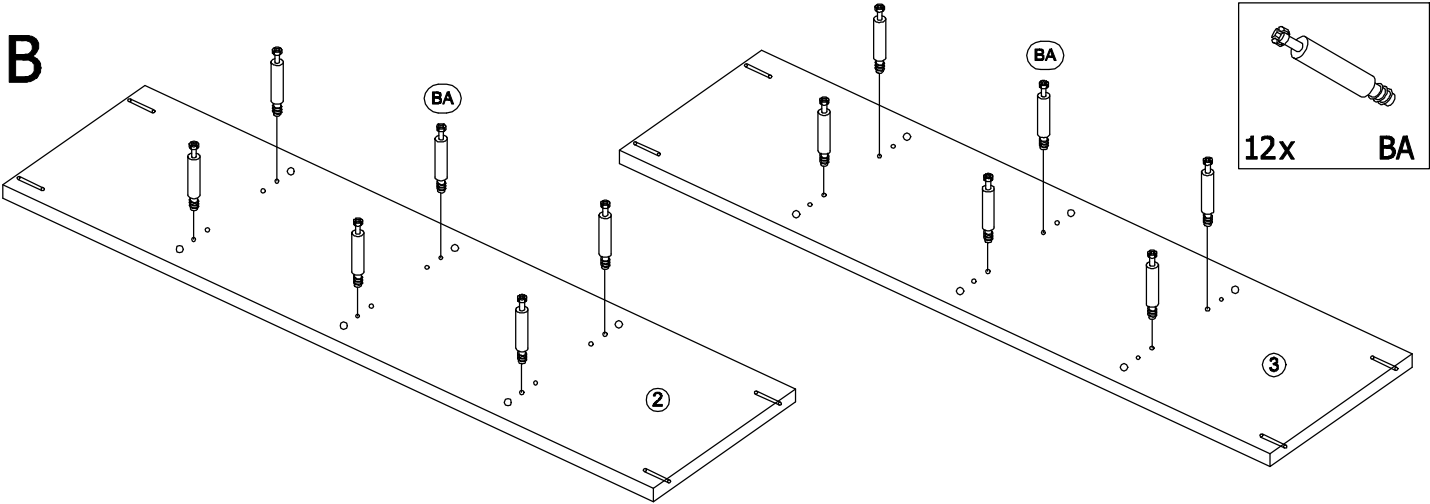
D: Modellname / EN: Name of the item / FR: Nom de l'article / SK: ázov modelu
CZ: Název modelu / P: Nome do modelo / E: Modelo / RO: Den umire model / PL: Nazwa modeler
H: Modell név / GR: Ονομασία μον Τελου / HR: Naziv modela / BG: Име на модела

Max 4er Säule

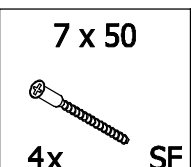
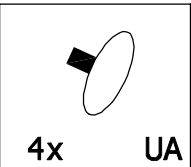
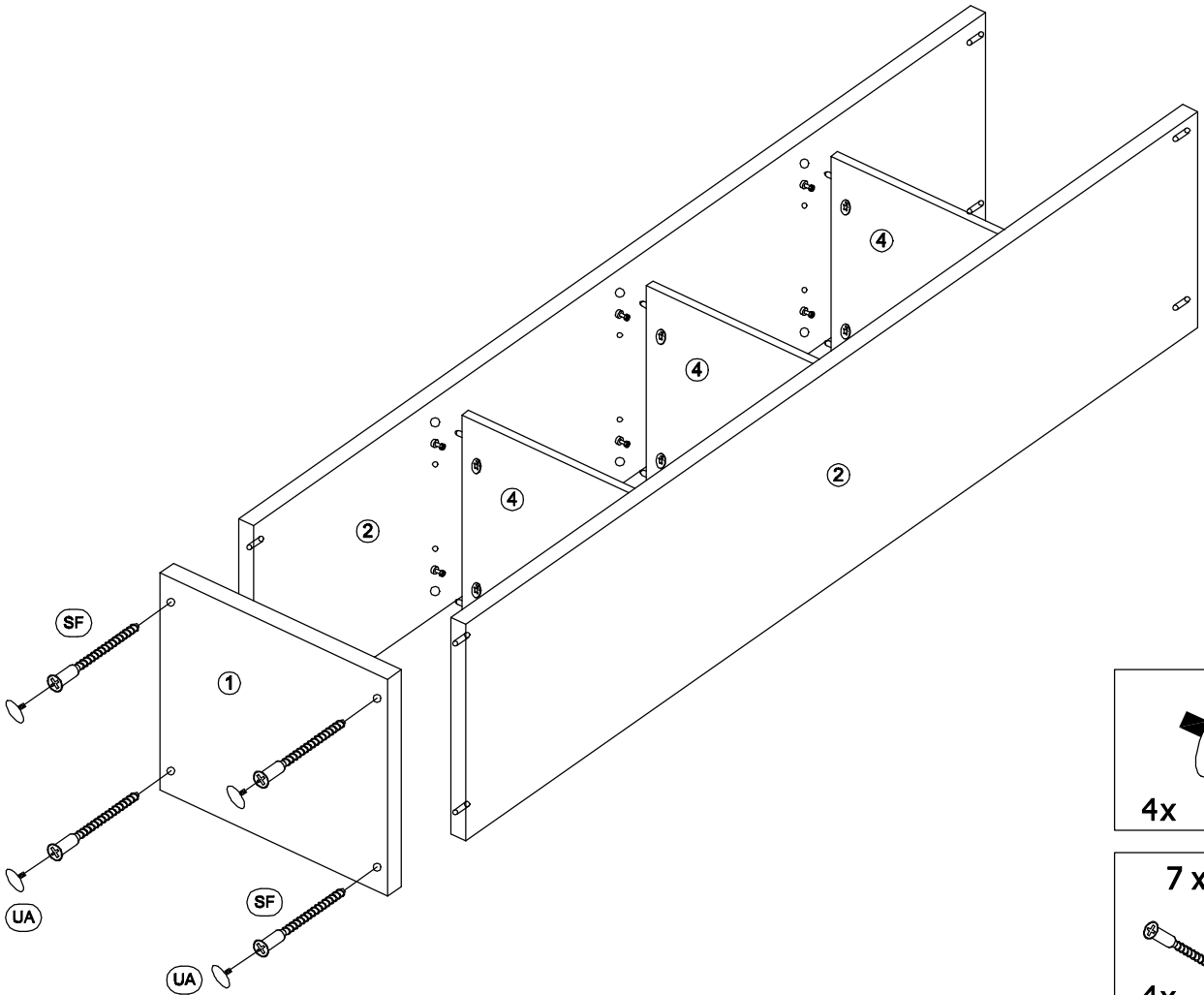
A



B



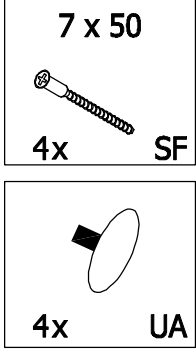
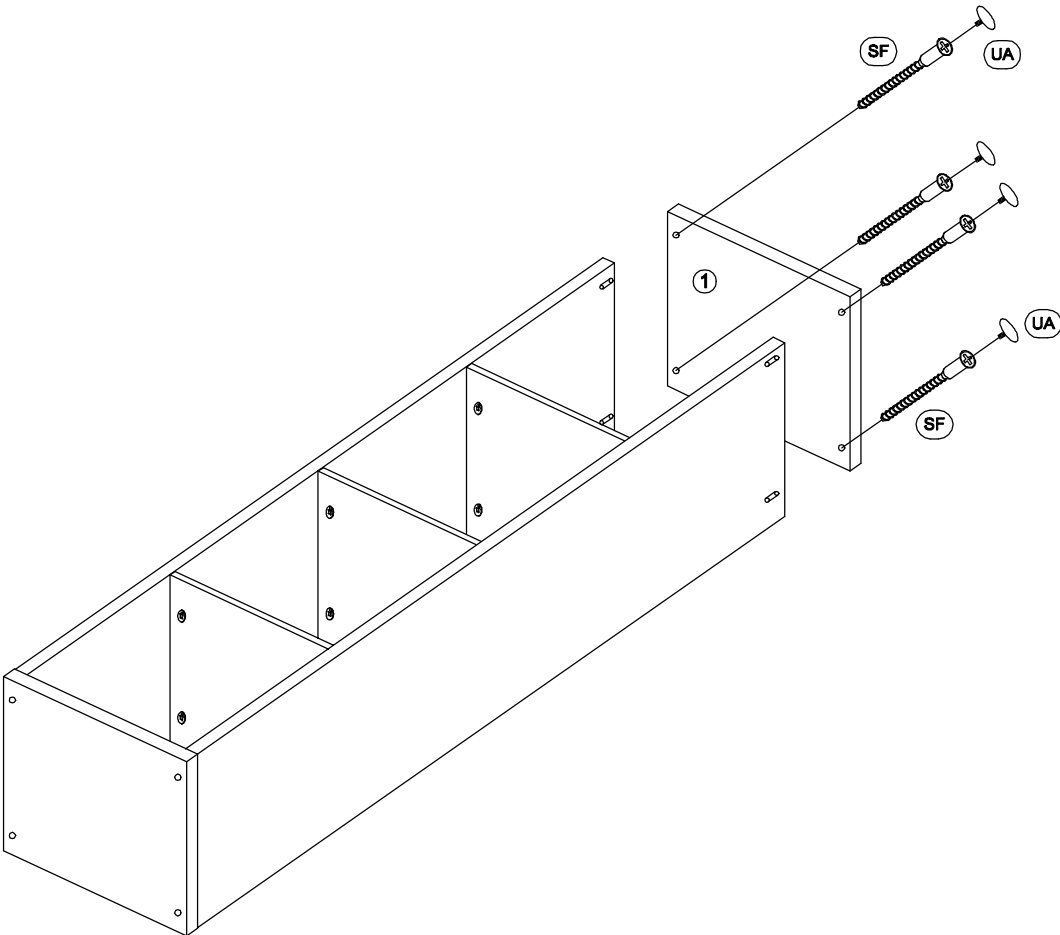
C



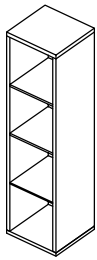
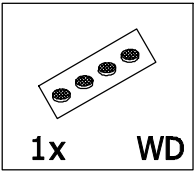
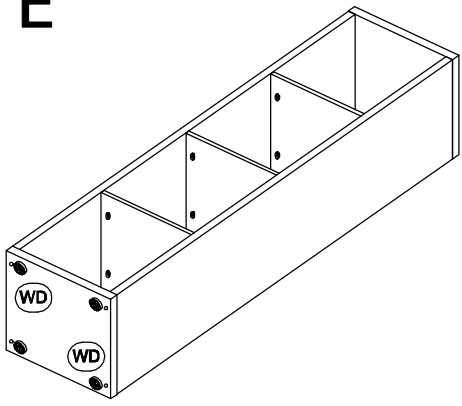
D: Modellname / EN: Name of the item / FR: Nom de l'article / SK: ázov modelu
CZ: Název modelu / P: Nome do modelo / E: Modelo / RO: Den umire model / PL: Nazwa modeler
H: Modell név / GR: Ονομασία μον Τελου / HR: Naziv modela / BG: Име на модела

Max 4er Säule

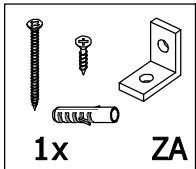
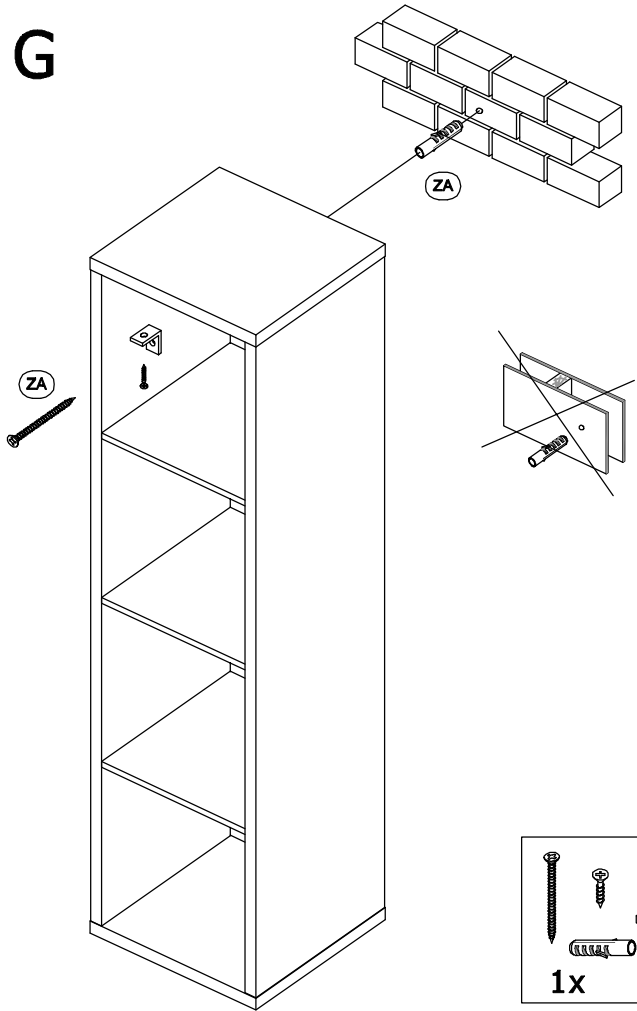
D



E



G



F

